



PARLAMENTUL EUROPEAN

2009 - 2014

Document de ședință

A7-0347/2011

11.10.2011

RECOMANDARE

referitoare la încheierea Acordului euro-mediteranean privind serviciile aeriene între Uniunea Europeană și statele sale membre, pe de o parte, și Regatul Hașemit al Iordaniei, pe de altă parte
(09189/2011 – C7-0122/2011 – 2010/0180(NLE))

Comisia pentru transport și turism

Raportoare: Olga Sehnalová

Legenda simbolurilor utilizate

- * Procedura de consultare
- *** Procedura de aprobare
- ***I Procedura legislativă ordinară (prima lectură)
- ***II Procedura legislativă ordinară (a doua lectură)
- ***III Procedura legislativă ordinară (a treia lectură)

(Procedura indicată se bazează pe temeiul juridic propus în proiectul de act.)

CUPRINS

	Pagina
PROIECT DE REZOLUȚIE LEGISLATIVĂ A PARLAMENTULUI EUROPEAN	5
EXPUNERE DE MOTIVE.....	6
REZULTATUL VOTULUI FINAL ÎN COMISIE	8

PROIECT DE REZOLUȚIE LEGISLATIVĂ A PARLAMENTULUI EUROPEAN

**referitoare la încheierea Acordului euro-mediteranean privind serviciile aeriene între Uniunea Europeană și statele sale membre, pe de o parte, și Regatul Hașemit al Iordaniei, pe de altă parte
(09189/2011 – C7-0122/2011 – 2010/0180(NLE))**

(Procedura de aprobare)

Parlamentul European,

- având în vedere proiectul de decizie a Consiliului (09189/2011),
 - referitoare la încheierea Acordului euro-mediteranean privind serviciile aeriene între Uniunea Europeană și statele sale membre, pe de o parte, și Regatul Hașemit al Iordaniei, pe de altă parte (14366/2010),
 - având în vedere cererea de aprobare prezentată de Consiliu în conformitate cu articolul 100 alineatul (2), articolul 218 alineatul (6) al doilea paragraf litera (a) punctul (v) și articolul 218 alineatul (8) primul paragraf din Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene (C7-0122/2011),
 - având în vedere articolul 81 și articolul 90 alineatul (7) din Regulamentul său de procedură,
 - având în vedere recomandarea Comisiei pentru transport și turism (A7-0347/2011),
1. aprobă încheierea acordului;
 2. încredințează Președintelui sarcina de a transmite poziția Parlamentului Consiliului, Comisiei, precum și guvernelor și parlamentelor statelor membre și ale Regatului Hașemit al Iordaniei.

EXPUNERE DE MOTIVE

Obiectivele acordului

Serviciile aeriene dintre Uniunea Europeană și Iordania sunt furnizate în prezent în temeiul acordurilor bilaterale încheiate individual de statele membre și Iordania. Încheierea unui acord orizontal referitor la serviciile aeriene cu Iordania, în 2008, a permis armonizarea acestor acorduri bilaterale cu legislația Uniunii Europene.

Comisia Europeană a negociat recent un acord global mult mai ambițios care înlocuiește toate acordurile bilaterale, instituind un spațiu aerian euro-mediteranean între Uniunea Europeană și Iordania. Acordul stabilește condiții uniforme pentru transportatorii aerieni din cele 27 state membre de care aceștia beneficiază indiferent de apartenența lor națională. Transportatorii aerieni din Uniunea Europeană vor putea deci să își presteze serviciile între orice loc din Uniunea Europeană și Iordania în vreme ce, până în prezent, prestarea acestor servicii era condiționată, printre altele, de existența unor acorduri bilaterale între statul membru respectiv și Iordania.

Acordul vizează:

deschiderea progresivă a pieței în ceea ce privește accesul la rute și la capacități pe bază de reciprocitate;

nediscriminarea și condiții echitabile de concurență pentru agenții economici pe baza principiilor înscrise în tratatele UE;

alinarea legislației iordaniene în domeniul aviației la legislația UE în domenii precum siguranța, securitatea și managementul traficului aerian.

Articolul 21 din acord instituie un comitet mixt, responsabil cu supervizarea implementării corespunzătoare a acordului. Comitetul mixt va încuraja schimburile la nivel de experți cu privire la noile inițiative sau progrese legislative sau în materie de reglementare și va examina domeniile care ar putea fi incluse ulterior în acord. Comitetul mixt va fi constituit din reprezentanți ai Comisiei și ai statelor membre.

Procedura

Consiliul a abilitat Comisia, în noiembrie 2007, să deschidă negocieri referitoare la un acord privind serviciile aeriene cu Iordania. Cele două părți au parafat proiectul de acord la 17 martie 2010. Acordul a fost semnat la 15 decembrie 2010 și nu face obiectul unei aplicări provizorii. Prin scrisoarea din 17 mai 2011, Consiliul a solicitat aprobarea Parlamentului pentru încheierea acordului.

Acordul acoperă domenii care țin de competența Uniunii Europene dar și alte domenii care țin de competența internă a statelor membre. Pentru încheierea acordului, acesta trebuie ratificat nu numai la nivelul Uniunii Europene, dar și la nivelul parlamentelor naționale ale statelor membre.

Parlamentul European se pronunță asupra acestui acord în virtutea aplicării procedurii de

aprobare, în conformitate cu articolul 81 din regulament, adică printr-un singur vot, neputând depune niciun amendament.

Recomandările raportoarei

Relațiile dintre Uniunea Europeană și Iordania se întemeiază pe acordul de asociere care a intrat în vigoare în 2002 și care își propune ca obiectiv implementarea unei zone de liber schimb între Uniunea Europeană și Iordania. Pe de altă parte, cele două părți colaborează strâns în domeniul reformelor democratice și al modernizării economiei iordaniene. Uniunea Europeană este primul partener comercial al Iordaniei, după Arabia Saudită.

Încheierea unui acord euro-mediteranean cu privire la serviciile aeriene cu Iordania constituie de multă vreme o prioritate pentru UE, fiind un element important al dezvoltării politicii europene de vecinătate.

Potrivit unor studii externe comandate de Comisie, un acord euro-mediteranean privind serviciile aeriene cu Iordania ar genera 54 000 de pasageri suplimentari și beneficii pentru consumatori de până la 30 de milioane EUR în primul an de deschidere efectivă a pieței. Acordul comercial negociat cu Maroc în 2006 a avut ca rezultat o îmbunătățire considerabilă a serviciilor aeriene între Uniunea Europeană și Maroc.

Acordul prevede posibilitatea extinderii sale în vederea creării, împreună cu toți ceilalți parteneri mediteraneeni, a unui spațiu aerian comun euro-mediteranean.

Raportoarea consideră că încheierea unui acord euro-mediteranean privind serviciile aeriene cu Iordania răspunde intereselor cetățenilor și întreprinderilor din Uniunea Europeană, fiind conformă cu politica europeană de vecinătate. Ea recomandă Parlamentului European să își dea aprobarea pentru încheierea acestui acord.

REZULTATUL VOTULUI FINAL ÎN COMISIE

Data adoptării	11.10.2011
Rezultatul votului final	+: 37 -: 1 0: 1
Membri titulari prezenți la votul final	Inés Ayala Sender, Georges Bach, Izaskun Bilbao Barandica, Antonio Cancian, Michael Cramer, Ryszard Czarnecki, Philippe De Backer, Luis de Grandes Pascual, Christine De Veyrac, Saïd El Khadraoui, Ismail Ertug, Carlo Fidanza, Knut Fleckenstein, Jacqueline Foster, Mathieu Grosch, Dieter-Lebrecht Koch, Werner Kuhn, Jörg Leichtfried, Marian-Jean Marinescu, Gesine Meissner, Mike Nattrass, Hubert Pirker, David-Maria Sassoli, Vilja Savisaar-Toomast, Olga Sehnalová, Debora Serracchiani, Brian Simpson, Keith Taylor, Silvia-Adriana Țicău, Georgios Toussas, Giommara Uggias, Thomas Ulmer, Peter van Dalen, Dominique Vlasto, Artur Zasada, Roberts Zīle
Membri supleanți prezenți la votul final	Dominique Riquet, Laurence J.A.J. Stassen
Membri supleanți (articolul 187 alineatul (2)) prezenți la votul final	Margrete Auken